

**ОТЗЫВ**  
**об автореферате диссертации Лю Жуйфэна «Тематическая группа  
«Война» в лингвосоциокультурном аспекте»,  
представленной на соискание учёной степени кандидата  
филологических наук по специальности 10.02.01 – Русский язык**

Исследование тематических групп русской лексики в лингвосоциокультурологическом аспекте приобретает все большую значимость для реконструкции языковой картины мира современного носителя языка, выявления национального своеобразия языковой номинации на фоне других языков, разработки теоретико-методологической базы презентации лексики русского языка в иноязычной аудитории, чем и определяется *актуальность* диссертационного исследования Лю Жуйфэна.

Автор диссертации убедительно обосновывает выбор объекта исследования – национально-детерминированной лексики тематической группы «Война» – и на самом высоком теоретическом уровне разрабатывает детализированную лингвострановедческую и тематическую классификацию материала, обобщая при этом научные точки зрения и определяя свою позицию по таким спорным вопросам и неоднозначно трактуемым категориям, как *лексический фон, реалия, типы учебного комментария, лингвосоциокультурологический комментарий* и др.

Не вызывает сомнения *научная новизна* исследования, обращенного к материалу, не изученному в лингвосоциокультурологическом плане и не разработанному с точки зрения его презентации в иноязычной аудитории посредством лингвострановедческого комментирования. Успешно реализуя поставленные задачи, Лю Жуйфэн показывает, что выявленная национально-культурная специфика языковых единиц обуславливает классификационные построения и выбор приемов лингвосоциокультурологического комментирования данного материала в определенной иноязычной аудитории. Положения, вынесенные на защиту, пополняют теоретико-методологическую базу лингвострановедения и лексикологии, что определяет *теоретическую значимость* исследования. Очевидна и его *практическая ценность* для преподавания русского языка, лингвокультурологии, теории и практики перевода, теории и практики двуязычной лексикографии. Значительный объём проанализированного материала, корректное использование современных методов исследования и солидная теоретическая база диссертационного исследования обеспечивают *научную достоверность* полученных результатов.

Автор диссертационного исследования демонстрирует не только высокий уровень теоретической подготовки и профессиональное владение навыками лингвистического анализа, но и прекрасное владение русским языком. В этой связи возникает вопрос – не появлялось ли у автора желание привлечь для исследования и сленговый материал? Как известно, русский военный (армейский) сленг довольно полно представлен в словаре В.П. Коровушкина (2000 г.), включающего 8000 единиц, обладающих богатым

социокультурным фоном. В 2010 г. вышел «Китайско-русский словарь сленга» С.Ю. Сизова (2000 единиц). Не рассматривается ли автором обращение к сленговому материалу как перспективное направление лингвокультурологического исследования?

Судя по содержанию автореферата, с уверенностью можно констатировать, что в научном сочинении Лю Жуйфэна решается задача, имеющая важное значение для филологической науки. Диссертация Лю Жуйфэна полностью соответствуют паспорту специальности. Основные положения диссертации отражены в 5 публикациях, 3 из которых – научные статьи в изданиях, рекомендованных ВАК РФ.

Диссертационное исследование Лю Жуйфэна «Тематическая группа «Война» в лингвосоциокультурном аспекте» как законченная научно-квалификационная работа отвечают всем критериям, предъявляемым к кандидатским диссертациям в соответствии с «Положением о порядке присуждения ученых степеней», утвержденным постановлением Правительства Российской Федерации от 24 сентября 2013 года № 842. Автор диссертационного исследования, Лю Жуйфэн, бесспорно заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.01 – русский язык.

Доктор филологических наук, профессор,  
зав. кафедрой теории и методики гуманитарного образования  
ФГБОУ ВПО «Псковский государственный университет»

Никитина Татьяна Геннадьевна

Россия, 180016, г. Псков, Рижский проспект,  
дом 49, кв. 195;  
тел. 8(8112) 575551;  
e-mail [cambala2007@yandex.ru](mailto:cambala2007@yandex.ru)

Подпись Т.Г. Никитиной заверяю

Проректор по научной работе  
ФГБОУ ВПО  
«Псковский государственный университет»  
19.01.2015



А.В. Истомин